中國參茸藥材有限公司
恭祝聖誕 新年快樂

中國參茸行，聖誕九折大酬賓，繼續延長至十二月廿四日，凡買滿20元貨品，均可贈送七彩鐵盤日曆一份，派完即止。並推出大量合時特價品：

✦新到靚正厚冬菇每磅 $19.99
✦正四川紋黨參半磅庄 $ 8.99
✦河南淮山角，每磅 $12.99
✦養血當歸精，每樽 $ 1.99
✦一級黑棗王，每磅 $ 1.99
✦海龍補腎丸，每樽 $ 1.99
✦寶珍膏 2 盒 $ 1.99
✦虎骨木瓜酒,風濕木瓜酒,參杞補酒每樽$ 3.29

其它各種補酒買滿一箱，多送一支，菊花晶每盒0.95買滿10盒多送一盒，送完即止，中國各種著茶，美體減肥茶亦係特價優待。

地址：喜士定東街289號，電話：682-1113
由歷代祖傳黎鸞祥先生主理

華隆有限公司
WAH LOONG LTD.

1490 FRANCES STREET, VANCOUVER, B. C.
電話：255-6010, 255-6571, 255-6572

聖誕節 冰霜貨品 驚人大減價
(由1983年12月5日起至1983年12月16日止)
凡惠顧下列商品者，每磅按照原價

減價 15¢

各種西士去頭壳蝦
各種西士及I.Q.F.蝦肉
各種西士龍蝦尾
各種西士扒蝦尾
各種西士香港魷魚
各種急凍魚類及咸魚類
澳洲及日本帶子

減價期內，每客戶祇可購買五次，但每次購買數量不限。
(每個品種以售完爲止)

Maxim's 美心餅店
CAKE SHOP
溫哥華奇化街二五七號
TEL: 688-6281, 688-6282
257, KEEFER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1X6 CANADA

各式西餅 出爐麵飽 熱辣蛋撻 結婚禮餅 生日蛋糕 各類糕餅 品質公平 價格合理 二樓茶座 地方雅潔

昌盛水喉
Tel: 324-1486, 738-7775
鄭先生
專門修理
電動通渠
水喉潔具 換熱水爐
裝修廚厠 日夜服務

修理各種電視
免費估價
工作快捷妥當
電話：327-2257

胡關誠建築公司
★承建華麗新屋 ★兼建商業鋪位
★兼做建築貸款 ★工作快捷妥當
★保證費用最平
地址：文華大廈二樓
公司：688-1337
住宅：873-0507

B.E.H. CONTRUCTION CORP.
A 107—1093 W. BROADWAY
公司：738-7250

承接大小工程 土木工程 商業住宅 舊屋改建 新屋裝修 房間加設 圖則設計 代領新可 免費估價 免費估價 工作快捷 價錢公道

英文電話：437-0173
中文電話：274-6498

SUPREME WOOD ENTERPRISES LTD.
A. CHIN 陳達良
電話：291-0505

專門建築 樓房柏文 商樓新屋 土木工程 酒吧櫃 內外油漆 露台車房 水電工程 屋外圍牆 免費估價 磚泥 免費估價

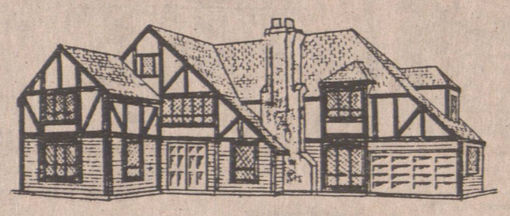
文忠裝修建築
ELEGANT CONSTRUCTION LTD.
免費估價 大小工程 商店裝修 新屋建設 圖則設計 專人負責 信譽保證 註冊公司
電話：253-5696(國粵英語)

恒基建築公司
Tony CONSTRUCTION CO LTD
房屋保險重建大小工程
英語 687-7711 PAGER 1447
中英 667-8199 嘩聲後留廿秒
黃 325-8520 夜
馬 435-5961 夜

精工電器
電話：324-9710 274-9384
洗免費估價 洗碗碟機 乾衣機 爐頭電器 家庭電器

基立印務公司
1925 Kingsway, Vancouver, B. C.
電話：(604) 873-2722
壹應俱全 書法植字 膠印圖章 書籍裝冊 喜帖請柬 名牌餐紙 信封信箋 中西文件 柯式精印

PECO 比高建築公司 CONSTRUCTION



＊十年經驗 ＊專人專業 ＊設計新穎 ＊代理買賣

信譽卓著 專起新屋 材料上乘 地產物業

有地起屋 請搵比高
買地起屋 請搵比高
買屋賣屋 請搵比高

常有現成新屋位於列治文區歡迎諮詢
274-6068
請留電話 陳永堯君
Peter Chan

區煒電子電器工程
A.V. SYSTEMS LTD.
☆政府牌照，專業人材安裝修理☆
防盜警鐘
電火工程
防火裝置
FIRE ALARM
多年經驗 忠誠負責
電話：253-3608廿四小時

金楓建築有限公司
GOLDMAPLE CONTRUCTION LTD.
中英語請電 263—4313

三千元金許可證及代請政府承建新屋 各式木櫃做木油漆 土庫間格裝修設計大小工程

專洗各種地毯
洗絨化纖只收十元。英文接綫機，可用中文留下電話：255-8942

恒利水電暖氣工程
HENRY'S CONTRUCTOR [1978] LTD.
專門安裝修理水喉，電火，暖氣及家庭電器設備工程。電動通喉。
298-8924 [24HRS.]438-1237

專寫中西招牌
SIGN WRITING
255-7264

最新貢獻 最新服務
目前利息七厘半
美金儲蓄戶口

□高之特惠利息優待。
□書英定期存款三至五年期者，有更付月結單。
□存戶可隨意選擇存摺方式或按月寄紙無最低存款額之限制。
□存款低於三千元，日息目前爲6½息¼厘計算。(目前爲6¾厘)
□存款超過三千元，可獲高於儲蓄利息廿五仙。
□存款低於五百元，支票提款每次只收費。
□存款超過五百元，支票提款免收手續費。
□支票免費代印。
□每日計息，按月付息入帳。

蓄戶口可享受：
公司存款於一日息支票儲蓄戶口
由九月一日起，凡在本存款儲蓄人仕之最佳喜訊

億兆信託銀業
YORKSHIRE TRUST COMPANY
地址：華埠片打素街130號
電話：(604) 685-3935
(凡五十歲以上者可申請書英定期存款)

實力車身修理
Super Look Auto Body Ltd.
1104 CLARK DRIVE VAN. B. C.
電話：254-9111

保證：車身修理工作妥當 材料最佳 手工最好 價錢實惠 絕不取巧 歡迎比較

實力車身修理公司自新張以來因嚴格採用歐美最佳材料及漆油，能保證質量及工作妥當，極受各界顧客愛戴。

爲酬謝顧客 不論大小ICBC或私人工作一律八折優待(贈送現金支票)有經驗專人代填ICBC及有免費車借用。

本報廣告效力特大出租出售見報生效 685-8941 685-8812